

広報まき

1992
(平成4年)
10/10

第637号 毎月10日 25日発行



あった！おいしそうなのでいもさん

いもほりを体験 町立七浦保育園

勤労者祭

会場:文化会館・文化会館前広場

●映画大会

- ドラゴンボール
- ダイの大冒険

●バザー

時間 AM10:00~PM1:00

タコ焼・豚汁・おにぎり・特産品・ヤキトリ・フランクフルト・おでん・不用品販売・手作り小物の販売・富士のますずしの販売・地酒試飲・湯茶サービス等……

- JR巻駅コーナー
- NTT巻支店コーナー
- 巻郵便局コーナー
- 東北電力コーナー
- 「角田の里」コーナー
不用品・手作り作品の販売
- 「麦っ子ホーム」コーナー
手作り手芸品等の販売



▲バザーのようす

どいも。魅力いっぱい!

大農業祭

会場:町営体育館・文化会館



▲昨年の綱引き大会のようす

- 農産物の即売 <AM7:30~AM9:30>
新鮮!! 秋の味覚山盛り超安価!!
力自慢
- 綱引き大会 <AM9:00~PM12:00>
きねつき
- もちつき大会 <AM10:00~PM12:00>
- フランクフルト
焼鳥バザー 等 <AM10:00~PM1:00>
- 合併20周年記念式典 <PM1:00~PM2:00>
- ジャンボビンゴ大会 <受付PM1:00~先着800名>
参加は自由・賞品総額100万円!

石川県門前町
まき町民祭に特別参加
●海産物の特産品販売
●七面鳥なべほか

▶ 昨年の門前町バザーのようす



あなたの顔がうつってる!!
町民祭のようすも
NSTテレビ放映
11月9日(月曜日)
午後5時25分~5時55分

◀ 町民祭のようすが、集録されNST(35チャンネル)で放映されます。是非ご覧ください。

11月3日(火)文化の日、文化講演会を午後6時から巻町文化会館大ホールで行います。是非ご来場下さい。入場は無料ですが入場整理券を配布しております。詳しくは巻町企画調整課、巻町教育委員会生涯学習課、巻町文化会館へお問い合わせください。



◀ 昨年の町民祭のようす

大農業祭では農産物の即売、綱引き大会、ジャンボビンゴ大会などを町営体育館と文化会館で。また勤労者祭では映画大会、各団体のバザーなどを文化会館と文化会館前広場で。そして商工祭では七・八・九区の本町通りを歩行者天国「びっくり広場」と題して、丸太渡り、古タイヤ飛びなどの手作りゲームを用意したり、お楽しみお菓子袋の販売など大抽選会を予定しています。同時に町菊花連合会による菊花展も第四銀行前のアーケードに展示されます。

また巻・湯東消防署では、万一の地震に備えて体を感じる強さを体験してもらおうと地震体験車を

商工祭

会場:本町通り(7・8・9区)
[時間 AM11:00~PM4:30]

大歩行者天国!!

- びっくり広場
・遊びの広場
チャレンジ! 風雲本町通り!
- 食べ歩き
フランクフルト・うどんそば
炭火焼・焼きそば・ジュース等
- 大抽せん会
- 菊花展示 (商店街アーケード内)
- おたのしみお菓子袋など販売
- 酒類バザール (巻酒販組合)
- 商工物産展示 (文化会館ロビー)

※交通規制

車をご利用の方は、商工祭の時間帯(AM11:00~PM4:30)は本町通り(7・8・9区)の通りぬけは出来ませんのでご容赦下さい。上記時間帯のバスは迂回します。

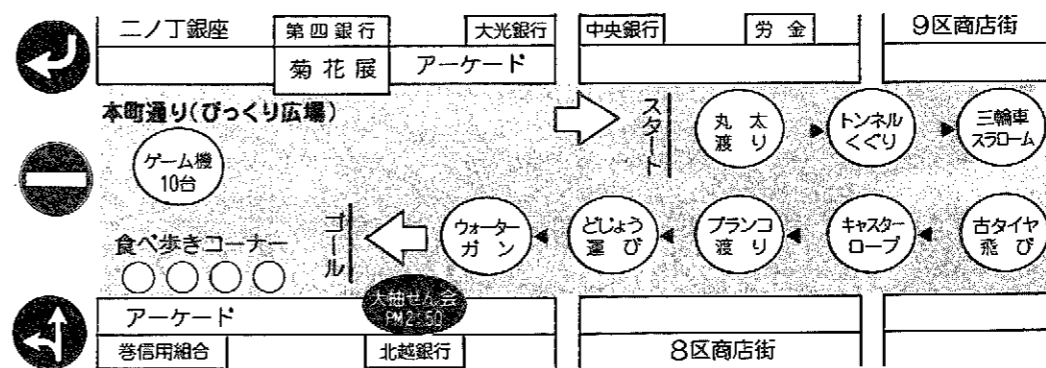
本町通りに用意いたします。是非乗ってみてください。午後六時から、文化会館大ホールで平岡孝夫氏(巻町出身・島根県出雲市助役)と湯燕婷氏(NHK中国語講座講師)のお二人による文化講演会を実施します。町民のみならず、秋の一日ゆっくりと楽しんでください。



◀ 昨年の本町通りでのびっくり広場のようす

第5回
11月3日
文化の日

まき町民祭



巻町ほたるの里 第3セクター方式で 株式会社・福井開発設立

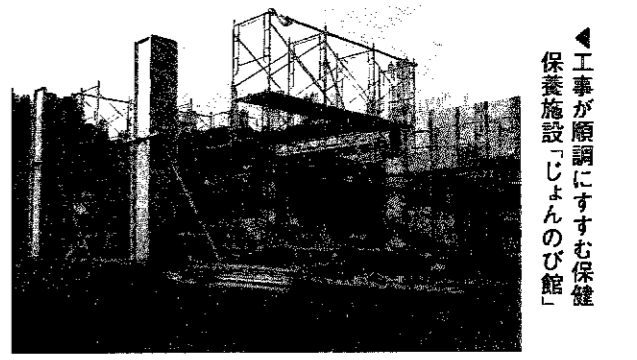
角田山ろくの福井地内に掘削した温泉と山ろく地域を生かした観光をめざし、九月二十九日午後四時から巻町商工会館で第三セクター方式による「株式会社・福井開発」の設立総会が開かれました。発行株数は千七百五十株、資本金八千七百八十万円。

会社設立には巻町と巻町農業協同組合が発起人となり、総会で発起人を代表して佐藤町長は「これからスタートです。町民はもとより県内外からも非常に大きな期待が寄せられています。是非ともより多くの方々から(株)福井開発のこれからの施設においていただくことを願っています」とあいさつしました。続いての議案審議では第一号議案から第六号議案まで審議が行われ会社の定款や役員が承認されました。

役員には、次の方々が決定しました。



- 代表取締役社長 野村 實氏 (巻町商工会長)
- 代表取締役専務 高橋 哲男氏 (巻町助役)
- 代表取締役 伊藤五一郎氏 (福井区長)
- 代表取締役 古山 重吉氏 (新潟交通企画室部長)
- 代表取締役 渡辺 松一氏 (巻料芸組合長)
- 監査役 小瀬 重雄氏 (巻農業協同組合長)
- 監査役 泉井 文雄氏 (巻町収入役)



▲工事が順調にすすむ保健保養施設「じよんのび館」

事業の目的は、保健保養施設じよんのび館などの公衆浴場の経営、食堂・喫茶店・遊戯場・観光土産物店等の経営を行います。

祝賀会には関係者約四十人が出席して(株)福井開発の設立と将来に向けてより大きく発展することを祝いました。

第三セクター方式とは、公社、協会、基金、株式会社等その名称にかかわらず民法、商法等に基づく法人であります。国および地方公共団体等の公共部門(第一セクター)と民間事業者(第二セクター)の共同出資で設立された法人をいいます。

晴天に恵まれ汗ばむ陽気の九月二十四日、巻北小学校と松野尾小学校で全校児童による学校教育田の稲刈りが行われました。

みごとに実ったコシヒカリの稲穂は、巻北小学校で五月十三日、松野尾小学校では五月十五日にそれぞれ児童たちがていねいに植え付け作業をしたものです。

待ちに待ったこの日の収穫作業では、稲が倒れて刈りにくい状態でした。

児童たちは巻町農業協同組合とPTAの方々の指導を受け、のこぎり鎌で手にけがをしないよう注意しながら刈り取りました。

また、束ねた稲を両手にかかえ元気いっぱい運ぶ一年生は、初めての体験におおはしゃぎでした。

刈り取った稲は、巻北小学校ではプールサイドのフェンスにかけ自然乾燥をさせます。

脱穀(稲の穂を茎から取り除くこと)は四年生が授業で学び、脱

収穫の秋。かまを手に大奮闘



▲かまを手に稲刈をする児童(北小)

殺の仕方について実地に体験した後に行います。精米は農家の方にお願いして十一月ころ新米のコシヒカリで試食会をします。

また松野尾小学校では、刈り取った稲をグラウンドのフェンスにかけ自然乾燥をさせ、試食会ではもちつき大会を行いそれぞれ収穫の喜びを味わいます。



▶汗をかきながら稲刈をする児童(松野尾小)

身近な薬草を自分の足で



秋晴れのさわやかな九月二十二日、漆山老人クラブの二十六人が参加して「歩け歩け薬草講習会・体験健康ウォーキング」が行われました。

日ごろの運動不足の解消と近くにあっても薬草と気付かないものがたくさんあります、それを理解

しようといわれました。歩くことの気軽さ、続けることで健康づくりに効果があります。

参加者は城山運動公園をスタート、弘法清水、景勝寺、平沢清水を通り、旧北国街道沿いを薬草を取りながら思い思いのペースで入徳館野外研修場まで約二キロの道程を元気に歩きました。

昼食後、研修場で午前中に採取した薬草を見ながら漢方薬草園芸士の三島亥策先生から薬草の効用や使い方などについて詳しく説明を受けました。また薬草酒の作り方やアマチャズルの効用についての話も全員が熱心に聞きました。

最後に来春オープンする保健保養施設「じよんのび館」の建設現場や平成福寿観音を見学して、のんびりと秋の一日を楽しみました。

雨にも負けず 元気いっぱい

九月二十五日、城山運動広場で第六回巻郵便局長杯町民ゲートボール大会が行われました。

あいにくの雨模様の中、参加した約百九十名の選手たちは雨にも負けず監督の指示にチーム一体となつて、はつらつとプレーをしていました。結果は次のとおりです。



- 二位 漆山Cチーム
- 三位 巻Dチーム
- 優勝 柏寿Aチーム (峰岡地区)

べにばな国体に 10人出場

十月四日から山形市を中心に開催されている第四十七回国民体育大会「べにばな国体」に新潟県選手団として、六種目に監督一人、選手九人が出場しています。

町では文化・スポーツ基金を贈り健闘を祈りました。

各種目の出場選手、監督は次のとおりです。

- 陸上競技・監督 長谷川功治さん(葉巻場)
- ボクシング 成年男子・ライトミドル級 山川 剛さん(松野尾)
- 少年男子・ライトウェルター級 仁多見史隆くん(十二区)
- ・ウェルター級 白井 雄一くん(十二区)
- レスリング 成人男子・フリースタイル90kg級 和田 正さん(十三区)
- 少年男子・フリースタイル kg級 加藤 典洋くん(九区)
- ・グレコローマンスタイル74kg級 大関 仁くん(桔梗ヶ丘)
- ラグビーフットボール 成年男子二部 斎藤 剛さん(角田浜)
- ソフトテニス・成年二部 本間 文夫さん(七区)
- 空手道・少年女子、型の部 星野 日和さん(十二区)

秋の火災予防運動

『点検を重ねて築く 火災ゼロ』

10月26日(日)から
11月1日(日)まで

10月26日(日)から11月1日(日)まで、「点検を重ねて築く火災ゼロ」を統一標語に、県下一斉の秋季火災予防運動を行います。

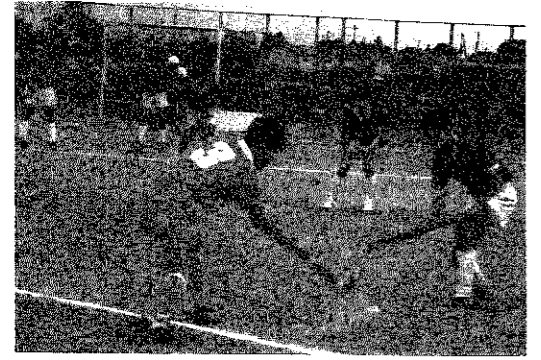
秋は、春に次いで火災の多い季節です。火の取り扱いには十分ご注意ください。

なお、運動の内容については、25日に発行します「こちら119」をご覧ください。

スポーツの秋

新潟日報杯争奪 ホッケー大会の結果

- 九月二十日、城山運動公園の運動広場で新潟日報杯争奪ホッケー大会に男子七チーム、女子四チームが参加して行われました。各試合とも熱戦が繰り広げられました。結果は次のとおりです。
- 男子
 - 優勝 巻工業高校
 - 二位 新潟大学
 - 三位 植樹クラブ、巻高校
 - 女子
 - 優勝 巻高校
 - 二位 新潟大学



三位 西川竹園高校、柏崎商業高校

きれいな選挙はみんなの願い

投票日は

10月25日(日)です

投票時間：午前7時から午後6時までです

新潟県知事選挙

十月二十五日(日)は、新潟県知事選挙の投票日です。県民の将来が託される選挙です。みなさん棄権することなく、大切な一票を自分でよく考え投票しましょう。

に生まれた人で、今年七月四日以前から町に住民登録してある人。

投票所

選挙権のある人

昭和四十七年十月二十六日以前

※投票所は表①のとおりです。今年十月一日以降に町内で転居した人は、前の居住区の投票所で投票することになります。県内より七月五日以降に転入届

行楽のシーズンです。投票日に旅行や仕事等の都合で投票できない

けをした人は、前の市町村で投票することになります。ただし、当町発行の「居住証明書」を必ず持参してください。

不在者投票は 10月24日まで

表① 投票所

投票所	場所	区域
第1投票所	町営体育館	2~8区、13区、東汰上、割前、桔梗ヶ丘、羽田
第2投票所	あたご保育園	1区、堀山団地、赤縮、湯頭、安尻、下和納
第3投票所	役場	9~12区、東6区、中郷屋、葉萱場、グリーンハイツ
第4投票所	漆山小学校	桜林、栄町、並岡、馬堀地区、河井、柿島、山島、庚午団地
第5投票所	漆山東保育園	漆山1の丁~8の丁、東町
第6投票所	竹野町集落開発センター	竹野町、平成団地、前田、仁箇、布目、稲島、伏部、鷺ノ木の一部
第7投票所	入徳館 野外研修場	福井、峰岡、舟戸、平沢、松郷屋、上木島、下木島、鷺ノ木
第8投票所	松野尾保育園	松野尾、松山、新月、大原
第9投票所	越前小学校	角田浜、越前浜
第10投票所	四ツ郷屋分館	四ツ郷屋
第11投票所	ふるさと会館	五ヶ浜

◎第6投票所が竹野町保育園工事中のため竹野町集落開発センターに変更になりました。間違わないようにお願いします。

表② 郵便による不在者投票のできる人

障害の程度		該当となる障害
身障者手帳をもってる人	戦傷病者手帳をもってる人	
1級か2級	特別項症か第2項症	両下肢障害 体幹の障害
1級から3級	特別項症から第3項症	心臓障害 じん臓障害 呼吸器障害 ぼうこう障害 直腸・小腸障害
県知事が証明した人		障害の程度が上記に該当する人

不在者投票は、十月二十四日(土)まで役場一階第一会議室で午前八時三十分から午後五時まで毎日行っています。印鑑と入場券を持参してください。

指定された病院、老人ホーム等でも投票できます。その施設の長に申し出てください。

希望する人は、十月二十一日(水)までに選挙管理委員会に申し出てください。

※寝たきりの人で表②にあてはまらない人は、現行法では自宅での郵便による不在者投票はできませんのでご了承をお願いします。

投票の注意

入場券を紛失したり、忘れた場合でも選挙人名簿に登録されている人は投票できますので、係員に申し出てください。しかし、受付に手間がかかり混乱する恐れがありますので、忘れずに持参してください。

郵便による不在者投票

※表②にあてはまる障害のある人で選挙人名簿に登録されていれば自宅でも投票できる郵便による不在者投票制度を利用できます。

不在者投票



開票会場

十月二十五日(日)
午後七時三十分から
三階大会議室
巻町役場

巻町選挙管理委員会

○選挙管理委員
委員長 佐伯幸雄氏(松野尾)
職務代理 朝倉長磨氏(越前浜)
委員 平出綾子氏(十二区)
委員 小林 敬氏(漆山)

巻町選挙管理委員会 よび補充委員の紹介

十月二日の任期満了に伴い巻町選挙管理委員会委員と補充委員が巻町議会の選挙により、委員が再任され補充委員が新任されました。

○補充委員

大沢昭一氏(竹野町)
相馬今吉氏(馬堀)
小出敬三氏(十二区)
佐藤文夫氏(一区)
今後四年間、よろしくおねがいします。

日ごろから政治に関心を



地価が異常に高くなったり、自然が乱開発されたりするのを防ぐために一定面積を超える土地取引には、国土利用計画法で決められた事前届出が必要です。

一定規模の土地取引には届出を

都市計画区域外……10,000㎡以上
都市計画区域内……5,000㎡以上

届出が必要な取引

宅地、田、畑、山林、原野、雑種地などあらゆる土地取引をする場合、それが一定面積を超える届出が必要になります（ただし、農地を農地として取引する場合、これに当てはまりません。農業委員会に届出ることになります）。届出が必要な面積は次のものです。

- ①都市計画区域以外の一万平方メートル以上の土地：浜地区と佐渡・弥彦・米山国定公園内
- ②都市計画区域内の五千平方メートル以上の土地

個々の取引面積が小さくとも合計すると①、②のどれかに当てはまる一団の土地取引については、それぞれの取引に届出が必要ですが、また、立木や建物の取引を合わせて土地取引をするときにも届出が必要です。

届出から契約まで

取引の当事者（売買の場合は売主と買主）は、連名で知事あての届出書を契約の六週間前までに役

場企画調整課へ出してください（用紙は同課にあります）。その用紙には、取引予定価格や利用目的を記入します。知事が審査し、不相当と判断した場合は、取引の中止や変更を勧告することがあります。適当と判断した場合は、届出日から六週間以内に「届出しない」という通知を送ります。この通知を受けとれば契約ができます（下図参照）。

【事前確認制度】
宅地分譲や建売分譲の場合は、業者がその分譲価格に対して適当であるとの知事の確認をあらかじめ受けたときは、個々の取引ごとに改めて届出する必要はありません。この制度による宅地分譲などの広告には「国土利用計画法に基づく事前確認済」などと書いてありますので参考にします。

3年以上利用しないと

届出をして取得した土地が三年たっても利用されていない場合、知事がその土地を「遊休土地」に指定し、所有者に通知します。通知を受けた人は、その土地の利用や処分の計画を知事に出さなければなりません。これを受けて知事は、その土地の積極的利用のために助言や勧告をします。

届出をしないと

届出をしないで土地を取引したり、うその届出をしたりすると、六か月以下の懲役または、三十万円以下の罰金が課せられることもあります。また、税制上の特典が受けられなくなることもあります。土地は財産です。取引は、国土利用計画法に従って、手に入れた土地を有効に使いたいものです。不明な点は役場企画調整課へ問い合わせください。

地価調査とは

土地の価格（地価）は、経済や社会の動きに応じて変動します。私たちにとっては、いくらで取引したらいかが判断することが非常に難しいといえます。

そこで、県では毎年、各地の標準的な場所を選び、地価を公表しています（地価調査。国の調査は地価公示といえます）。国や県が公表する地価は、単に取引の目安とするだけでなく、投機的な取引を防ぐ働きがあります。

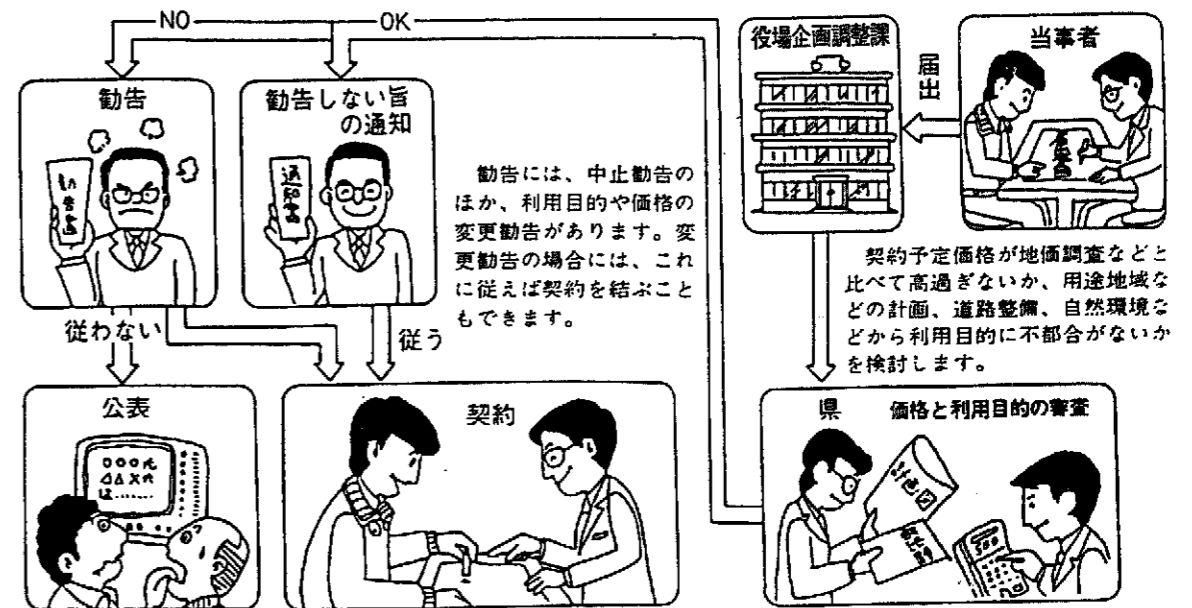
町内の今年七月一日現在の地価調査の結果を実際の取引の目安にしてください。

4年7月1日現在の地価調査結果と5年間の推移（地価は1㎡当たりのもの）

地価調査地点	昭和63年	平成元年	平成2年	平成3年	平成4年
①大字巻字割前表甲1,562番11付近	46,500円	47,400円	49,300円	52,300円	52,300円
②大字巻字本町通一番町甲2,915番1付近	121,000円	121,000円	121,000円	121,000円	121,000円
③大字巻字新道甲4,076番6付近	—	—	—	62,500円	62,500円
④大字巻字横江甲4,800番付近	—	—	72,500円	74,500円	75,900円
⑤大字竹野町字前出688番16付近	—	—	33,500円	34,200円	34,200円



届出から契約までの手順



貧血についての説明会

成人病の子防にと町で実施している基本健康調査の結果を踏まえて十月一日、巻町国民健康保険病院では保健事業の一環として、貧血についての説明会を医師、保健婦、栄養士の協力により行いました。

参加者は広沢医師から貧血について、スライドとパンフレットを使い、分かりやすく説明を受けました。

貧血ってどんな病気

1、貧血とは
貧血とは、一般に「血がうすいこと」と理解されています。貧血は、内科疾患で最も多い病気の一種であり、軽いものから重篤(重い)なものまで色々な病態を含んでいます。また女性に多いのが特徴です。

血(血液)は、さまざまな成分からなっています。大きく細胞成分と液体成分に分ける事ができます。細胞成分は、赤血球、白血球、血小板の三種あり、そのうち何らかの原因で赤血球が少なく(うすく)なった状態を貧血といえます。

赤血球は、読んで字のとおり血液の赤い色の基になっています。その赤い色は、赤血球の中に含まれているヘモグロビン(主成分である鉄と蛋白質からできている)という物質によりします。すなわち、血液の赤い色は、鉄分そのものの色です。赤血球を体がつくるにあたり、最も大切な材料は鉄分といえるでしょう。赤血球は、骨の中(骨髄)でつくられ一〇〇日ほどの寿命で、脾臓で壊されます。赤血球中に存在していた鉄分は、再び骨髄に運ばれて赤血球の産生に利用されます。

2、赤血球の働き
ここで、赤血球のはたらきを考えてみましょう。赤血球には、その主成分である鉄に酸素や炭酸ガスがくっつく(乗っかる)ようになっています。私たちの体内では、呼吸で肺に入った酸素を赤血球が受け取り、いらなくなった炭酸ガスを肺の方に戻します。そして、赤血球は、心臓が送り出す血液の流れ(循環)に乗って全身をまわって循環し、各組織で酸素をばなし、炭酸ガスを受け取り、再び肺へいき酸素と炭酸ガスのやりとりをしています。

3、貧血の症状
赤血球を血液中の循環パス、ヘモグロビン(主成分は鉄分)を循環パスの座席、運ばれる酸素を循環パスに乗る乗客と考えると、わかりやすいと思います。

すなわち、貧血というのは循環パスの台数が少なくなった状態、または循環パスの座席が少なくなった状態です。このため一度に運べる乗客の数(酸素)が減少するため、色々な症状がでてきます。例えば、動悸、息切れ、めまい、頭痛、立ちくらみ、疲れやすい、顔面蒼白、集中力低下、食欲不振、耳なりなど。いずれも、特徴的なものはありません。しかしながら、日常生活がかなり制限される場合があります。あり放置しておくのは、好ましくありません。

ただし、ここで注意しておきたいことは、前述した症状は、貧血のときにみられる症状ですが、他の病気のときにみられる症状でもあり注意が必要です。

4、貧血の原因

貧血の原因は、次の三つが考えられます。

①赤血球をうまく造れない場合。(赤血球を造るための材料不足、血液を造る場合である骨髄の機能低下)

②できた赤血球が多く壊される場合(出血)。

③赤血球が体の外に失われた場合(出血)。

このうち最も多い原因が①の場合です(材料として重要な鉄分の不足)。

5、鉄欠乏性貧血

貧血の中で最も頻度が高く(世界的にはあらゆる病気の中で最も多いと考えられています)、また適切な治療で直る病気でもあります。病名のとおり何らかの原因で、体の中の赤血球を造るための材料である鉄分が、不足して起こります。

一般的にはあらゆる病気の中で最も多いと考えられています。また適切な治療で直る病気でもあります。病名のとおり何らかの原因で、体の中の赤血球を造るための材料である鉄分が、不足して起こります。

①重篤な疾患の前兆、初期症状の可能性ががあります。

②一般に貧血があつた場合、瞬発力はあまり落ちませんが、持久力の低下をきたす事が多いようすが、かつ大した事のない症状(他人からみただけの場合や自身でさえもそう思っている人が多い)のように思われますが、実際に不定愁訴と思われていた症状が、また自分自身の体はこんなものと思つていたことが良くなることもしばしば経験されます。

最後に、貧血なんて大したことない、貧血なんて病気じゃないと思わないでください。ぜひとも貧血を十分理解し、必要なら詳しい検査や治療を受けることによつて、質の高い有意義な日常生活をおくられると思います。



巻町国民健康保険病院 内科医長 広沢 秀夫

わが町の自慢メッセージ

No.19

松郷屋 歴史の重みを感じる

私どもの集落は、江戸時代の末期から明治の時代は瀬戸物の産地として大変景気が良く、戸数も二十戸ばかりあつたそうです。今は五世帯と二事業所の日豊電子(従業員三十人位)と山城という名の立派な料亭を加えて七軒の集落です。巻町では最も小さな集落です。昔からのことを考えてみますと四十年前前に道の改修をしたとき

(字稲場)に石峰寺石器が沢山出土し、また雪解け時期には縄文土器(矢じり等が混じり)畑一面に敷かれたようになっていました。大昔より人が住んでいた事と想われます。

戦国時代、城山には砦があり、砦が滅びて町村に住み着いた人もいると言ひ伝えられています。こんな小さい集落ですが歴史の重みをつくづく感じています。

近年、城山に運動公園の立派な施設が出来て、環境も良くなりまりました。八月十一日のラジオ体操練習に参加し、町内一周リレーマラソン大会には集落の選手が一番目に走りました事に幸せを感じています。私どもは今後一層運動公園の施設が良くなると共に周りの環境が一層良くなるものと期待しています。

伏部のどかで住み良いところ

旧北陸街道に面した十九戸余りの小さな農村地帯です。日本にも数少ない伏部の八幡神社は階段づたいの竹林に包まれ角田山の裾野に位置し、のどかで空気のきれいな住み心地の大変良いところです。

小さな集落ですが友の会と若竹会のサークルがあります。友の会は結成して十六年になり、集落の中心的な活動をし、年に二回の旅行や忘年会等の行事に参加しています。また、若竹会は結成二年余りですが、まとまりのある活動的なグループで友の会と合同の八幡神社のしめ縄・灯籠作りで一年の

年が始まります。若竹会は、巻町農業協同組合の綱引き大会に参加して男女とも第三位と優秀な成績を納めました。現在は集落のため一生懸命に努力しております。



(飯塚栄一さん)

いこいの広場



親子・仲間同士で身近にクラシックを!

10月31日(土) 午後6時~8時
巻町文化会館 大ホール
入場料 三〇〇円 (全額チャリティ)
チケットのお申し込みは、労働金庫窓口・文化会館事務室にて定員になり次第締め切らせていただきます。
詳しいお問い合わせ 新潟県労働金庫巻支店 (☎72-4161)

ふれ愛チャリティ コンサートのご案内
おしゃべりファミリー クラシックコンサート
■新潟室内合奏団■

あなたの絵やイラスト、日ごろ感じていることなどをお寄せください。企画調整課 広報広聴係 (☎72-3131 ☎223)



整備がすすむ運動公園



(中村定雄さん)





にゆう
ふえいす

岡崎 雄也 くん(福井)

泰典さん、信江さんの次男。
「男らしく雄壮(勇壮)に育つように」お父さんが付けました。

おふろが大好きで、お兄ちゃんと一緒にお湯をパチャパチャしてお喜びの雄ちゃんです。



— 9月末の人口 —

総数	29,928(+ 7)
男	14,526(+ 8)
女	14,403(- 1)
世帯数	8,128(+ 2)

(±)は8月末からの増減

お誕生おめでとう (9月16日～30日届出分)

名	前	出生月日	保父	保母	地区
高井	俊	9.4	靖	初子	東6区
深谷	和	9.4	和弘	朝子	前田
岡崎	和	9.8	耕一	美和	稲島
中島	吉	9.10	吉治	留美子	漆山8の丁
山田	啓	9.10	哲哉	和代	グリーンハイツ
青柳	勇	9.12	雅仁	真由美	鷺ノ木
亀山	克	9.12	元文	房子	馬堀十二原
海藤	博	9.12	博英	英子	3区
渡辺	千	9.13	良一	藤江	東 汰上
佐藤	証	9.14	浩昭	乃里子	堀山団地
佐藤	凌	9.17	純一	暁子	河 井
藍澤	光	9.23	洋一	由紀子	東 6区

こめい麗をお祈りします (9月15日～30日届出分)

氏名	死亡月日	年齢	地区
阿部 基 三	9.10	80	五ヶ浜
星野 總 市	9.15	85	9区
齋藤 ヤ ス	9.15	75	1区
藤田 太 一 郎	9.16	78	3区
丸山 達 彦	9.17	17	堀山団地
長谷川 ア キ	9.18	84	新 月
長谷川 繁 雄	9.20	72	2 郷 屋
高杉 久 治 郎	9.21	83	四 ツ 野 町
中野 啓 次	9.21	42	竹 野 区
松野 ト イ	9.23	92	5 区
中野 ト ミ	9.24	68	白 寿 荘
齋藤 嘉 一 郎	9.25	66	越 前 浜
山本 百 合 子	9.25	39	松 野 尾 浦 組
小林 兼 吉	9.27	71	8 区

秋の交通安全に一役 巻ロータリークラブ



秋の交通安全週間の一環として9月28日、巻ロータリークラブと巻町交通安全協会の約20人が折り鶴のついた交通安全マスコットを配布しました。

巻警察署と巻町交通安全指導員の協力得て国道116号線の除雪基地で、道ゆくドライバーに安全運転とシートベルトの着用をお願いしました。

配布した交通安全マスコットはロータリー会員、家族、会社従業員の方々の手作りで450個を配布しました。

善意



秋晴れの天候に恵まれた10月2日、角田山稲島登山口の駐車場で中越運送(株)中山社長から「はなみずき」の苗木90本を寄贈いただきました。60本は稲島登山口の駐車場に植樹され、30本は巻町はたの里保健保養施設じよんのび館の周りに植えられます。

これは日野自動車(株)の日野グリーンドライバーキャンペーンの一環として、地球環境保護と社会に少しでも貢献したいと続けて行われています。

○阿部堅一さん(角田浜)から社会福祉に役立ててほしいと寄付をいただきました。

みなさんどうもありがとうございました。

表紙

町立七浦保育園(山本ノリ園長)では、5月に植えたさつま芋のいも掘りを10月6日、園児全員で行いました。

ばら、ゆり、すみれ、もも組さんの元気のいい121人の園児たちは「先生あった!お芋さんあったよ!」と楽しそうに一生涯懸命に掘りつづけていました。

平成五年度入学生児の 就学時健康診断

就学時健康診断を次の日程で実施します。十月二十日頃各保育園・幼稚園等を通じてご案内します。案内のない方がありましたら役場内教育委員会(☎72-3131)へ連絡をお願いします。

健康診断日程

学校名(会場)	と き
越前小学校	11/10(火) 13:00
松野尾小学校	11/25(水) 13:15
巻北小学校	11/5(木) 12:30
巻南小学校	11/11(水) 13:00
漆山小学校	11/18(水) 13:00

ホーム・ケア講座 家庭での上手なお世話

ボケの予防にポイントをおいた家庭介護のコツを楽しみながら、覚えてみませんか。

内容・日程

十月十五日(木)：講演「ボケの予防と対策について」(公開講座)
家庭でできるリハビリテーション
十月二十二日(木)：介護の実技、介護者のリフレッシュ体操
十一月五日(木)：劇「痴呆老人の介護」(公開講座)、社会福祉

ニュースポーツ 婦人ソフトバレーボール大会

七人制ソフトバレーボールは、ボールが大きくて軟かく、レクリエーションの要素が強く、初心者や高齢者でも気軽に楽しむことができるスポーツです。

また、必ず三回目に相手コートに返さなければならぬので、成功、失敗が多く、和気あいあいの雰囲気ゲームを楽しむことができます。

このようなことから最近では、ソフトバレーボールを取り入れている事業所や集落が増えています。友達や同僚の皆さんでチームを編成し気軽に参加してみませんか。と き 十一月十五日(日)

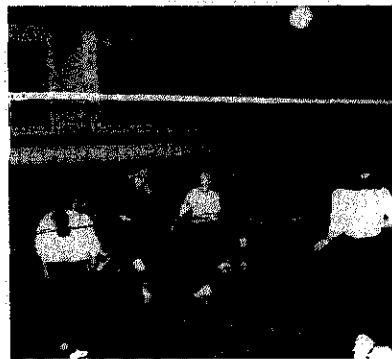
制度の紹介、終了証書受与(三日間で一講座)

時間 午後二時～四時
ところ 県立吉田病院二階講堂
申し込み 町立巻病院寺沢さん(☎72-3111)へ
※受講は無料で、公開講座だけの参加もできます。

町内在住の外国人が “お料理”を披露

町内にも国際結婚や就労を目的とした外国人が多く住んでいます。国際交流「雪椿の会」では、町

ところ 町営体育館
参加資格 町民・町内事業所に勤務している婦人(学生は除く)
チーム編成 監督一名、マネージャー一名、選手十名以内(監督、マネージャーは選手兼務可能)
参加費 一チーム二千円
申し込み 十月三十一日(土)までに参加費を添えて役場生涯スポーツ課へ



内在住の外国人を講師に迎え、お料理を披露してもらい、一緒に調理をして交流を深めたいと思います。

定員 毎回二十人
と き 十月二十六日(月)、十一月九日(月)、十六日(月)の午後六時三十分～九時

ところ 巻町公民館調理室
参加費 毎回一千元
申し込み 開催日の3日前までに藤田さん(三区☎73-4356)または、役場企画調整課国際交流係へ

募集 国民年金 標語コンクール

年金制度の意義や役割、国民年金への加入、保険料を納めることの大切さなどを、わかりやすく表現した標語を募集します。

募集期間 十一月十日(火)まで(当日消印有効)

応募方法 はがきに、標語(一枚三点まで)、住所、氏名、年齢、職業、電話番号を記入し、巻町役場社会福祉課国民年金係(〒953巻町大字巻甲2690-1)へ

石油機器技術 管理士について

今まで、石油ストープなどの石油燃焼機器の点検整備の資格者とされていた、石油燃焼機器点検整備士にかわって、石油機器技術管理士が、その資格者として認定されました。

この管理士になるには、特定の講習を受講した後、試験に合格しなければなりません。また、石油燃焼機器点検整備士の方は、平成九年九月三十日までの間、資格者として認められますが、石油機器技術管理再講習を受講することにより、石油機器技術管理士となることができます。

詳しくは、消防署予防課(☎72-3309)までお問い合わせください。

平成4年 全国物価統計調査に



10月25日から11月30日にかけて「平成4年 全国物価統計調査」が実施されます。この調査は、私たちが消費する主な商品の販売価格やサービスの料金などを調査し、物価対策をはじめ各種行政施策の立案のための基礎資料を得ることをねらいとした国の重要な統計調査です。全国で約20万の小売店舗、サービス事業所と約1万2千の卸売店舗にお願いして主な商品の販売価格などを調査票に記入していただきます。調査員が伺いましたら、調査にご協力をお願いします。

農家のみなさんへ

米は、全量指定集荷業者に、売り渡しましょう

ヤミ米は売らない

ヤミ米は売らないようにしましょう。集荷業者の資格のない者に、米を売り渡すことは食糧管理法で禁じられています。国民の大切な食糧である米を、いつでも安全に供給するため食糧管理法を守りましょう。

消費者のみなさん

ヤミ米は検査も表示もなく保障が0

あなたは知っていましたか? お米の袋には工場(販売店)の名前や品質基準や必要事項を必ず表示するようになっています。

買わない

更新手続日程

月日	時 間	会 場	対 象 地 区
10月26日(月)	10:00~12:00	松野尾集落センター	松野尾地区
	14:00~16:00	角田浜区長事務所	角田浜
		越前浜分館	越前浜
27日(火)	9:30~12:00	五十己会館	桜林、栄町、並岡、馬堀全域
	13:00~16:00	漆山地区公民館	河井、柿島、山島、庚午団地、漆山1~8ノ丁、東町
28日(水)	9:30~12:00	峰岡地区公民館	松郷屋、平沢、福井、峰岡、舟戸、鷺ノ木、上・下木島、天神町
	13:30~16:00	竹野町集落センター	竹野町、平成団地、前田、仁箇、布目、稲島、伏部
29日(木)	9:00~12:00	役場1階ロビー	1~4区
	13:00~16:00		5~9区
30日(金)	9:00~12:00	役場1階ロビー	11~13区
	13:00~16:00		東6区、10区、堀山団地、グリーンハイツ、桔梗ヶ丘
	14:00~16:00		ふるさと会館
31日(土)	9:00~12:00	役場1階ロビー	湯頭、赤館、五・二部落

お忘れなく

老人医療受給者証の更新

老人医療制度による健康手帳、医療受給者証の更新時期になりました。

次の日程で実施します。忘れずに手続きしてください。

手続きには、お持ちの受給者証、保険証、印鑑を必ず持参してください。代理の方でも手続きは可能です。

検診の日程表

と き	と こ ろ	対 象 地 区
10月26日(月)	9:15~9:45	ふるさと会館 五ヶ浜
	10:00~10:45	角田浜区長事務所 角田浜
	11:00~11:45	越前浜公会堂 越前浜
	13:00~14:00	松野尾集落開発センター 松山、松野尾地区
	14:30~15:00	巻町農協四ツ郷屋支所 四ツ郷屋
10月27日(火)	10:15~11:00	巻町役場 9~11区、東6区、グリーンハイツ
	11:15~12:00	あたごの家 1・2区、安尻、下和納、湯頭、赤館、堀山団地
	13:20~14:15	町営体育館 3~8区
	14:30~15:20	やすらぎ会館(13区浄水場跡地) 12・13区、桔梗ヶ丘・葉萱場、中郷屋、割前、東汰上、羽田、前田
10月28日(水)	10:00~10:30	仁箇公民館 仁箇、布目
	11:00~11:30	竹野町集落開発センター 竹野町、平成団地、稲島、伏部
	13:00~13:30	峰岡地区公民館 上木島、下木島、鷺ノ木、天神町
	14:00~14:30	入徳館野外研修場 福井、峰岡、舟戸、平沢、松郷屋
10月29日(木)	10:00~10:45	並岡分館 桜林、栄町、並岡、上組、中組、十二原
	11:00~11:45	漆山地区公民館 高畑、柿島、山島、西下組、下組、庚午団地、漆山1~2の丁
	13:00~14:00	漆山体育館 漆山3~8の丁、東町
	14:15~15:15	河井神社 河井

秋の胸部レントゲン検診 検診車がうかがいます

秋の胸部レントゲン検診(結核検診)を左表の日程で実施します。結核の患者さんは、昔より減少しましたが、この数年は横ばい状態です。特に、お年寄りの患者さんは逆に年々増加しています。そこで、今回は皆さんのお近くに検診車がまいりますので、今年一度も胸部レントゲン検診を受けていない人は、ぜひ受診してください。

※料金は無料です。受診料がない人でも当日受付けできます。※指定日に受診できない人は、都合のよい日に受診してください。問い合わせ 役場環境保健課健康管理係へ。

秋の星空観察

夜空に親しむ親子のつとめ

と き 十月二十四日(日)雨天決行

午後六時三十分巻町公民館集合

と ころ 弥彦総合文化会館

内 容 ★秋の星座観察

★プラネタリウムのギリシア神話観賞

講 師 西蒲地区理科教育センター 原田完二先生

対 象 町内在住の親子三十人(定員になり次第締め切り)

参加費(プラネタリウム観覧料)中学生以上:二百円

萬年青・春蘭の美術品評大会

美・わび・さびの極致、萬年青春蘭の美術品展示。初心者向けの苗を即売。また、お昼ごろ入賞作品の発表を行います。

と き 十一月一日(日)

午前九時~午後四時頃

と ころ ひのまる幼稚園(九区専福寺内)

問い合わせ 西蒲蘭万会事務局 板垣さん(東六区 ☎72-2263)へ

関屋通水20周年 信濃川流域大収穫祭

と き 十月二十五日(日)小雨決行

午前十時~午後三時

と ころ 信濃川本川大橋右岸詰め

■利用時間 月曜日から金曜日までの午前九時から午後四時まで(土・日曜日、祝祭日は休業となります)

■サービスの内容

- 生活指導・日常動作訓練
- 健康・家庭介護者教室
- 健康チェック・送迎サービス
- 入浴サービス・給食サービス
- 利用料金:一回当たり
- 入浴費 五八〇円
- 給食費 二三〇円

※申し込みのあった方へは、デイサービスセンターの職員が事前訪問に伺います。

■詳しい問い合わせ・申し込みについては、役場社会福祉課へお願いします。

3月の納税

町・県民税.....第3期

納 期 限.....11月2日

期限内に納入するようご協力ください。

納税は便利な口座振替で!

※届書の用紙は役場、金融機関に用意してあります。手続きは、通帳と印(通帳に使用)が必要です。

献血

と き 10月26日(火)・27日(水)

午前9時30分~12時30分

午後1時30分~3時

と ころ 巻工業高校

秋の花と苗木の即売

と き 十月十七日(土)

十八日(日)

と ころ 第四銀行前

主 催 巻町の緑

と 土に親しむ会

巻町デイサービスセンター 申し込み受付中

巻町デイサービスセンターが十一月二日からスタートします。今、利用者の申し込みを受け付けています。役場社会福祉課へ申し込みください。

※入場は無料です。問い合わせは信濃川下流工事事務所関係出張所(☎025-126716857)へ



町民生活カレンダー

🕒=時間
📍=会場
👤=対象者
💎=参加費

16～31日 英語で October (オクトゥバー) 月異名一神無月 ^{かんなづき} 誕生石一オパール

16金	●消費生活苦情相談🕒13:30～15:30 📍役場1階相談室	24土	
17土	★町立巻病院小児科外来休診日	25日	●休日救急当番医 (診療時間 9:00～18:00) 〔外科〕町立巻病院 ☎723111 〔内科〕長沼医院(6区) ☎72210
18日	●休日救急当番医 (診療時間 9:00～18:00) 〔外科〕県立吉田病院 ☎925111 〔内科〕西川医院(1区) ☎726066	26月	●献血 ◆インフルエンザ予防接種
19月	きのこ講習会のご案内 とき 10月18日(日)午前9時30分集合 ところ 稲島公民館 参加費 300円 (きのこ汁代) 申し込み 10月16日までに峰岡地区公民館 (☎734055) へ	27火	●献血 ◆1歳半児健診
20火		28水	※得雲荘：一般業務をお休みします。 (一人暮らし老人給食サービス事業のため) ◆インフルエンザ予防接種
21水	◆三種(二種)混合予防接種	29木	●心配ごと相談🕒10:00～15:00 📍役場1階相談室 ◆インフルエンザ予防接種
22木	●心配ごと相談🕒10:00～15:00 📍役場1階相談室 ◆乳児相談会 ◆3・4か月児健診	30金	◆インフルエンザ予防接種
23金	◆三種(二種)混合予防接種	31土	

赤ちゃんの健康のために

◆1歳半児健診

対象 3年3月生まれの幼児

とき 10月27日(火)

午後1時30分集合

ところ 役場3階大会議室

持ち物 母子手帳

内容 内科検診、歯科検診、身体計測、保健婦の問診

*昼食後歯を磨き、以後何も食べさせないでください。

◆乳児相談会

対象 3年12月・4年1月生まれの乳児

とき 10月22日(木)

午前9時30分集合

ところ 役場3階大会議室

持ち物 母子手帳

内容 身体計測、離乳食の指導、保健婦の問診

◆3・4か月児健診

対象 4年6月生まれの乳児

とき 10月22日(木)

午後1時30分集合

ところ 役場3階大会議室

持ち物 母子手帳

内容 内科検診、股関節の脱きゅう検診、身体計測、保健婦の問診

◆三種(二種)混合予防接種

三種混合予防接種は、ジフテリア・百日ぜき・破傷風を予防するための注射です。既に百日ぜきにかかったことのある乳幼児には、二種混合を受けさせてください。

対象 第Ⅰ期 6か月以上4歳未満の乳幼児

第Ⅱ期 Ⅰ期3回終了後1年から1年半の間に1回接種

とき 10月21日(水)・赤縮、五・二地区、漆山地区、峰岡地区、松野尾地区、角田地区

10月23日(金)・1～13区、東6区、堀山団地、グリーンハイツ、桔梗ヶ丘
※両日とも午後1時30分～2時30分
(二種混合は2時20分集合)

ところ 巻町公民館

持ち物 母子手帳、問診票

◆インフルエンザ予防接種

対象 3歳以上就学前の幼児で、接種2回目の人

とき・対象地区

10月26日(月)・漆山地区、グリーンハイツ

28日(水)・1～13区、赤縮、堀山団地

29日(木)・峰岡地区、五・二地区、桔梗ヶ丘、東6区

30日(金)・松野尾地区、角田地区

時間 午後1時30分～2時30分

ところ やすらぎ会館

持ち物 母子手帳、問診票、接種料

*予防接種は、病気で治療中の場合主治医に相談のうえおいでください。